

**TÒA ÁN NHÂN DÂN
HUYỆN CÁI BÈ
TỈNH TIỀN GIANG**

Số: 47/2018/QĐST-DS

**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

Cái Bè ngày 26 tháng 6 năm 2018

QUYẾT ĐỊNH

CÔNG NHẬN SỰ THỎA THUẬN CỦA CÁC ĐƯƠNG SỰ

Căn cứ vào Điều 212 và Điều 213 của Bộ luật tố tụng dân sự;

Căn cứ vào biên bản hòa giải thành ngày 18 tháng 6 năm 2018 về việc các đương sự thỏa thuận được với nhau về việc giải quyết toà án bộ vụ án dân sự thụ lý số: 577/2017/TLST-DS ngày 25 tháng 12 năm 2017.

XÉT THẤY:

Các thỏa thuận của các đương sự được ghi trong biên bản hòa giải thành về việc giải quyết toà án bộ vụ án là tự nguyện; nội dung thỏa thuận giữa các đương sự không vi phạm điều cấm của luật và không trái đạo đức xã hội.

Đã hết thời hạn 07 ngày, kể từ ngày lập biên bản hòa giải thành, không có đương sự nào thay đổi ý kiến về sự thỏa thuận đó.

QUYẾT ĐỊNH:

1. Công nhận sự thỏa thuận của các đương sự:

* Nguyên đơn: Bà **Phan Thị Đ**, sinh năm 1942.

Địa chỉ: Ấp 01, xã T, huyện C, tỉnh Tiền Giang.

* Bị đơn: Chị **Nguyễn Thị Bé H**, sinh năm 1978.

Địa chỉ: Ấp 01, xã T, huyện C, tỉnh Tiền Giang.

2. Sự thỏa thuận của các đương sự cụ thể như sau:

Chị Nguyễn Thị Bé H đồng ý trả cho bà Phan Thị Đ số tiền 15.000.000 đồng (Mười lăm triệu đồng) làm 02 lần. Cụ thể như sau:

- Vào ngày 31/7/2018 chị Bé H trả cho bà Đ số tiền 5.000.000 đồng.
- Vào ngày 30/11/2018 chị Bé H trả cho bà Đ số tiền 10.000.000 đồng.

Kể từ ngày bà Phan Thị Đ có đơn yêu cầu thi hành án, nếu chị Nguyễn Thị Bé H chậm thi hành đối với số tiền và thời gian trả trên thì bà Phan Thị Đ có quyền yêu cầu tñnh lñ theo mức lñ suất theo quy định tại Điều 357 và Điều 468 của Bộ luật Dân sự.

Về án ph í

- Chị Nguyễn Thị B éH tự nguyện chịu 187.500đồng án ph íd ân sự sơ thẩm.
- Bà Phan Thị Đ tự nguyện chịu 187.500đồng án ph íd ân sự sơ thẩm. Bà Đ đã nộp 612.500đồng tiền tạm ứng án ph íd ân sự sơ thẩm theo biên lai thu số 08029 ngày 25/12/2017 của Chi cục Thi hành án dân sự huyện C nên được hoàn lại 425.000đồng.

3. Quyết định này có hiệu lực pháp luật ngay sau khi được ban hành và không bị kháng cáo, kháng nghị theo thủ tục phúc thẩm.

4. Quyết định này được thi hành theo quy định tại Điều 2 Luật Thi hành án dân sự thì người được thi hành án dân sự, người phải thi hành án dân sự có quyền thỏa thuận thi hành án, quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành án hoặc bị cưỡng chế thi hành án theo quy định tại các Điều 6, 7 và 9 Luật Thi hành án dân sự; thời hiệu thi hành án được thực hiện theo quy định tại Điều 30 Luật thi hành án dân sự.

Nơi nhận:

- Đương sự;
- VKSND huyện C;
- Chi cục THADS huyện C;
- Lưu hồ sơ vụ án.

THẨM PHÁN

L êThị Diễm

